

Precios de suscripción

En esta Capital, resto de la Provincia y Península española un mes. 1'50 Ptas.  
 En el extranjero, un semestre. 12'00  
 Número suelto, 10 céntimos  
 Número atrasado, 15  
 Anuncios, comunicados y remitidos a precios convencionales.  
 Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse al señor Administrador de LA OPINIÓN.

# LA OPINION

DECANO DE LA PRENSA DE CANARIAS

Puntos de suscripción

En la Administración de este Diario y en la imprenta del mismo, San Francisco, 32.  
 Dirijase toda la correspondencia literaria al Director a la Redacción de LA OPINIÓN, San Francisco, 32, accesoria

Teléfono núm. 11

EDICIONES COMPLETAS para todos los correos

DIRECTOR  
**POLICARPO NIEBLA**

Santa Cruz de Tenerife, Lunes 30 de Junio de 1913

ADMINISTRADOR  
**FÉLIX S. MOLOWNY**

## De cabras y gallinas

La campaña inícuca y deprimente que vienen haciendo en esta Capital los periódicos «La Región», órgano de los conservadores reorganizados, y la «Gaceta de Tenerife», portavoz del «Centro Católico», contra las disposiciones higiénicas dictadas por el señor Calzadilla, como alcalde accidental, y seguidas por nuestro distinguido amigo, el señor Peraza, como alcalde propietario, y las que, nadie que estuviera hoy al frente de la alcaldía de Santa Cruz de Tenerife, se atrevería, no ya a suspender, pero ni siquiera a modificar, ha sido causa—y de ello nos alegramos—para que nuestros médicos intervengan públicamente en asunto de tanta importancia y trascendencia general.

Nadie que conozca el abandono punible en que en nuestro país se tiene a la higiene privada y nadie que se fije un poco en la suciedad personal de la mayor parte de nuestra población, necesitará de esa sanción médica para reconocer la bondad de las disposiciones de nuestra alcaldía y aplaudirlas y celebrárlas.

Pero es que en este caso concreto hay aún razones más poderosas y urgentes que aconsejan el cumplimiento riguroso de esas disposiciones y el que nuestras autoridades locales las hagan cumplir sin tibiezas, ni excepciones, sino con toda la energía necesaria.

La situación sanitaria de este y otros pueblos de Canarias, de cuyos principios no hemos de hacer mención porque volveríamos a censurar duramente ciertos vergonzosos actos públicos realizados entonces por conservadores y republicanos, determinaron el envío a esta provincia de comisiones sanitarias que ordenaron la medida de esas prevenciones que hoy combaten esos desquiciados elementos políticos, con el objeto de prevenir mayores y más irreparables daños generales, como sería, innegablemente, la suspensión del tráfico marítimo en estos puertos.

Es claro que la campaña periodística de conservadores reorganizados y de católicos, no tiene sino una finalidad política ante la proximidad de las elecciones municipales, pues ellos creen, tontamente, que hablando de los pobres que pierden sus cabras y gallinas, por que un alcalde republicano y otro liberal no toleran que hagan vida común animales y personas, los votos de éstas y el agradecimiento de aquéllas les darán el triunfo total en la aludida lucha electoral. Y nosotros quisieramos que cualquier concejal conservador ocupara ahora el sillón presidencial, para ver si se atrevía a suspender tales medidas sanitarias; esas medidas que dejó indicadas, con la expresa obligación de que se tomaran y se cumplieran, el doctor señor Tello y sus compañeros de comisión y que son recordadas al señor Gobernador Civil, casi diariamente, por el señor Inspector General de Sanidad.

Esta actitud de conservadores y católicos, actitud meramente política, como ya hemos dicho, nos recuerda la que adoptaron en época pasada, esos mismos conservadores y sus aliados de entonces, los republicanos, frente a un pro-

yecto de un alcalde, distinguido amigo nuestro, contra la mendicidad.

Entonces, como ahora, se decía: ¡Pobrecitos, infelices mendigos; desdichados proletarios!... Esto no obstante, los aplausos que con más justicia se tributaron por esos mismos periódicos al digno General Eulate, nacieron precisamente, por la represión de la mendicidad.

Y nos dicen que esos periódicos, donde se habla diariamente de las gallinas y las cabras, son leídos por emisarios conservadores y católicos entre las clases menesterosas, que no sabemos con que podrán alimentar esas cabras y esas gallinas, para que se convenzan de que en el Ayuntamiento de esta Capital no tienen más defensores que a los concejales conservadores reorganizados, y ent-e éstos al señor Yanes y Perdomo, un pozo de ciencia y de elocuencia y de patriotismo y de amor al prójimo, según dice «La Región» poniéndolo a diario en ridículo, pues que aquí todos nos conocemos.

En resumen: Que es menester que no decaiga ni se paralice esa campaña de higienización privada y que se lea en todas partes, la salada crónica que, a estos asuntos dedicada, publicó el sábado en «La Prensa», nuestro querido amigo y compañero «Crosita».

**SE ALQUILA** el salón que ocupaba la Fábrica de impermeables en la calle de S. Felipe Nery, número 30. Está todo sollado, bien ventilado y tiene instalación de gas; siendo propio para escritorio ó comisiones.  
 Informarán en esta imprenta

**EL TEATRO Y EL "CINE"**

### GUERRA GALANA

Andan soliviantadas las gentes de teatro, autores y cómicos, con el súbito desbordamiento del «cine», que pone por el momento en grave peligro sus ganancias. Y, débiles para luchar contra él, abrumante a calumnias, tales como suponerle baldón del arte de la escena.

De estos coléricos ó amedrentados, unos se consuelan agorando que pasada la fiebre de ahora el «cine» decaerá de prisa y morirá para nunca más volver a corromper las oraciones, y otros piensan de él—ó dicen que lo piensan—que matará al teatro y aún proyectará sobre su tumba un epitafio infamante.

Son ganas de hablar para espantar el miedo. Esto no matará a aquello, ni la guerra galana llegará a ser guerra sin cuartel. Hoy vence en la batalla el «cine» porque el enemigo dormía. Mañana pelearán, si el enemigo despierta.

Porque la verdad pura es que la película ha hallado franco el camino, como antes lo hallaron las variedades. Ibese hartando la gente de literatura soez y comediantes de la legua, y aún tragaba tal bazofia porque con algo había de acallar su glotonería. Confiados los autores en el buen diente de la fiebre, echábanle ya, como confituras deleitantes, las piltrafas de su ingenio, indignas á menudo del ávido pico del buitre. La prosperidad del negocio se llamaba éxito; la alevosa captación del ansia pública se diputaba por habilidad artística y servía para alentar insensatas vanidades. Ya hablaban «desenfrenadamente» de «su literatura» y «su teatro» los sordidos fabricantes de la risa. Este sí que era turbión de impurezas, diluvio al revés, desatado por los malos, capaz de prostituir el arte teatral.

No digamos que el «cine» ha venido á destruir esa perdurable coyunda de la codicia y la necedad; pero sí tenemos que agradecerle la buena acción de haber contenido su estrago.

Triunfa, además, el «cine» por su propio mérito. Es ameno, artístico y educador. No puede competir con el teatro porque es cosa diferente; pero puede suplicarle y sustituirle cuando el teatro se encanalla. No hace daño a la litera-

tura porque no es literatura mala. Y es inmortal—¡oh, desafortunados «curriches»—por su universalidad y por la fugacidad de su sensación, sus temblorosos anhelos del «más allá», su afán de absorber todas las auras y reflejar sin dejar huella todos los momentos. Porque es—y déjate que de mi profesión saque una imagen,—porque es el «periodismo teatral». No hay que elogiar su virtud vulgarizadora ni la verdad con que maravillosamente nos muestra realidades lejanas. Gracias á él llegan al vulgo, que nunca soñó verlos, figuras, paisajes y costumbres remotos, que van familiarizándose con el mundo exterior. La vaguedad de sus escenas, el misterio de sus escenarios y el silencio de sus personajes idealizan los mayores prosaismos y poetizan los más descarados atrevimientos; y así se explica que damas pudibundas, niñas impúberes y «padres de familias» contemplen sin fruncir el entrecejo en las películas cosas que arrebolarían sus mejillas y les arrancarían denuestos encolerizados en las tablas de un teatro y agravadas con el vaho humano de los actores.

¿Es superior el teatro al cinematógrafo? Sin duda. Como industria, merecen igual respeto, mientras no sean ludibrio de la dignidad humana; pero á trueque de poseer «Los intereses creados», no debería importarnos desconocer hasta la invención del cinematógrafo.

Sin embargo, no se trata ahora de establecer comparaciones quizás absurdas. Lo que constituye el caso de actualidad es la pelea de dos negocios, uno degenerado y despreciable y otro flamante y subyugador. No hablen de arte los que profanaron tantas veces. No se vistan de águilas los murciélagos del género mínimo. Abatan el vuelo hasta la árida región en que, se mueven los empresarios y desgáñtense gritando que el teatro sufre y gime bajo gravámenes excesivos de la Hacienda. Estamos seguros de que vendrá un arreglo equitativo, que no consistirá en liberar á los teatros, sino en abrumar á los «cines», porque ya sabemos cómo las gasta el Estado administrador.

Y luego, cuando todas sean iguales ante el presupuesto, procuren los autores escribir comedias, sainetes ó quisicosas superiores á las películas.

O imaginen películas superiores á las comedias, sainetes y quisicosas que pudieron escribir. Aquí está su porvenir, acaso; y así, cuando no triunfe su ingenio quedará ileso el idioma. ¡Este idioma que hubiera permitido á Lope de Vega reirse del «Quo vadis?»

Félix Lorenzo.

## De un concierto

Por más que fué corto el número de artistas y corto, también, el número de oyentes, es lo cierto que tuvo todos los honores de un verdadero concierto el que el sábado se celebró en el domicilio particular de nuestro joven y estimado amigo D. Francisco Naveiras, representante en esta plaza de varias importantes casas extranjeras y nacionales, entre éstas de la del señor Maristany, de Barcelona, constructora de los magníficos pianos de su nombre.

El señor Espinosa de los Monteros, un virtuoso de piano, y D. Néstor de la Torre, el barítono de voz pastosa y extensa que siente por su arte un legítimo entusiasmo, nos deleitaron con la interpretación de deliciosos números de concierto y de canto. «Il Pagliacci» y dos preciosas melodías, acompañados magistralmente al piano, un soberbio instrumento de la casa Maristany, por el señor Espinosa de los Monteros, encantaron en Néstor de la Torre un intérprete genial, como si aún viviera en los períodos de sus más resonantes triunfos el celebrado y aplaudido barítono canario.

Espinosa de los Monteros, en la marcha fúnebre de Chopin y en varios nocturnos de este eminente compositor, así como en otras difíciles piezas de concierto, reafirmó su justa fama de pianista excelso, casi más que por su ejecución admirable, por su sentimiento y expresión al dar calor y vida en el teclado, á las concepciones portentosas de los compositores más célebres.

Es indudable que, á este conjunto de exquisito arte, contribuyó poderosamente la calidad de los pianos Maristany, de cuyas voces, tonalidad y armo-

nía, así como de sus ricas maderas y modernísima disposición, se hicieron lenguas, desde los señores Espinosa y Néstor de la Torre, inteligentes, hasta nosotros, los más profanos en arte musical.

El joven Naveiras, que tiene á la disposición de cuantas personas deseen examinarlos cinco modelos de pianos Maristany, atendió espléndidamente á sus invitados con pastas y champagne del Marquis de Lonvois que también representa.

Excusamos añadir que nosotros, muy reconocidos, reiteramos nuestro agradecimiento á los señores Naveiras y Serarols, viajante de la casa Maristany.

## DE PORTUGAL

### El obispo de Oporto, procesado

Oporto 12.—El obispo de Oporto, doctor Antonio Barroso, ha comparecido hoy ante la Sala de lo Criminal de la Audiencia de Oporto por haber ido como representante del Papa á bautizar á un niño en el pueblo de Custoins, enclavado en la diócesis de Oporto, de la que precisamente fué desterrado el prelado en cumplimiento de la ley de Cultos.

Comoquiera que el decreto le prohíbe terminantemente regresar á su diócesis, el Dr. Barroso está procesado por infracción de dicho decreto, aunque sólo fué por el corto tiempo de celebrar un bautizo.

La sesión empezó á las once y media, con asistencia de numeroso y selecto público, pues esta causa despertó gran interés, debido ello á que el doctor Barroso es muy estimado en Portugal por sus gestiones patrióticas durante los ocho años de su estancia en América.

Nombrado obispo de Oporto en Febrero de 1899, hizo su entrada triunfal en esta capital el 2 de Agosto del mismo año.

Una de las muchas mercedes que le ha concedido la Santa Sede fué la excepcional autorización de llevar toda la barba, como recuerdo y recompensa de su vida de misionero y de los muchos servicios que prestó á la causa católica entre los infieles.

## BIBLIOGRAFIA

El celebrado escritor Jesús R. Coloma, que en poco tiempo ha conseguido renombre en las letras castellanas con uno cuantos libros de indiscutible mérito, acaba de publicar una nueva novela, *Sor Asucena*, editada en la selecta colección de la *Biblioteca Patria*.

*Sor Asucena* es una buena novela de lo más interesante que los novelistas españoles jóvenes han publicado en los últimos tiempos. Tiene el autor singulares dotes de observación y es un psicólogo de rara y aguda penetración.

Es *Sor Asucena* el estudio de caracteres bien sorprendidos y mejor modelados artísticamente. Es además la pintura exacta de un medio social con sus preocupaciones, sus pasiones dominantes, sus defectos y sus virtudes. La pluma del novelista, como el bisturi del médico en una herida, ha profundizado en la entraña de una parte de la sociedad contemporánea, sin que al operar, como en el clínico concienzudo, se advierta un momento ni debilidad ni saña. La disección se hace imparcialmente. Y las almas se muestran al descubierto tal como son y las ha ido forjando la vida.

De añadidura Jesús R. Coloma domina la técnica de lo que Valera llamó «el arte de hacer novelas». La acción se desenvuelve normalmente, siguiendo un curso lógico, pero desarrollando á la vez el interés que á la vuelta de cada página crece. Sin embargo, en *Sor Asucena* no hay efectismos hábilmente preparados, de esos que denuncian á la legua el artificio. Por el contrario, la novela de Jesús R. Coloma refleja la realidad de un modo escueto, y por eso más viva y más intensa.

**SE ALQUILAN** los grandes almacenes, propios para materiales para empaquetar frutos, situados en la calle de la Marina conocidos con el nombre de «Cuartel Viejo». Darán informes los Sres. Yeoward Brothers, calle de la Marina núm. 43.

## DE LA ALCALDÍA

D. Marcos Peraza y Vega, alcalde constitucional de esta Ciudad.

HAGO SABER: Que no obstante los preceptos de las vigentes ordenanzas municipales y las instrucciones dadas al público, hace ya tiempo, por la alcaldía é Inspección de Sanidad, el servicio de extracción de materias fecales de las letrinas, sumideros, albañales y excusados, de las casas y edificios de la población, viene haciéndose de modo deficiente, con perjuicio para la higiene y salubridad, ocasionando, á la vez, justas quejas del vecindario y aún de la prensa periódica. A evitarlo, en lo posible, teniendo en cuenta los medios de que actualmente se dispone en esta Ciudad, para realizar esta clase de servicios, tienden las siguientes reglas que el Alcalde infrascrito dicta en armonía con dichas Ordenanzas y con otras disposiciones legales relativas á Sanidad pública.

1.ª Queda prohibido limpiar ó reparar las letrinas, sumideros albañales y excusados sin el previo permiso escrito de esta Alcaldía

2.ª La limpieza de los excusados, ó sea la extracción de materias fecales de los pozos negros, deberá ejecutarse durante la noche exclusivamente.

3.ª Los carros destinados á este servicio podrán circular por las calles desde la una de la madrugada hasta las cinco de la mañana.

4.ª Los carros destinados al transporte de las materias fecales deberán llevar, además del farol encendido una placa ó tablilla, en la que conste en letras bien inteligibles el nombre y domicilio de su dueño.

5.ª En la parte exterior de la puerta de la casa donde se esté ejecutando la limpieza de excusados y antes de comenzarse la misma, los poceros colocarán un farol rojo encendido, para que se le pueda ver de lejos.

6.ª Se prohíbe proceder á la limpieza y vaciado de un excusado albañal ó sumidero sin que, antes de desinfectar las materias fecales, por medio de soluciones fuertes, de cal viva ó sulfato ferroso, en las proporciones que señale el Sr. Inspector municipal, de Sanidad, de quien se solicitará la fórmula correspondiente para cada caso.

7.ª A fin de garantizar la práctica de la desinfección prevenida en la regla anterior, la Alcaldía no otorgará ningún permiso para limpiar un excusado albañal ó sumidero, sin que el interesado exhiba una nota firmada por el Sr. Inspector municipal de Sanidad, que determine la clase de desinfección que se emplee, forma de realizar y demás condiciones en que debe verificarse.

8.ª Cuando no se pudiera encontrar la abertura ó entrada de un sumidero albañal, letrina ó excusado en el interior de la casa ó edificio, y sea necesario ejecutar obra en la vía pública, se pedirá, con la debida anticipación, un permiso especial de la Alcaldía, la que podrá otorgarle ó no, según resulte de los informes que, en estos casos habrán de emitir, previamente, los Sres. Arquitecto municipal é Inspector de Sanidad.

9.ª Las materias fecales que se extraigan, se depositarán inmediatamente, ya desinfectadas, en los recipientes ó cubos que hayan de servir para transportarlas, los cuales se llevarán cerrados hasta los carros respectivos.

10.ª Una vez llenos los recipientes destinados en los carros á recibir dichas materias, se cerrarán aquellos herméticamente con tapas de madera, hierro ó latón, quedando prohibido, en lo sucesivo, emplear, para cubrirlos, sacos viejos, esteras ú otros objetos que no sean los citados cierrres. Los aludidos recipientes deberán ser de construcción sólida y estar siempre en buen de estado, manera que no vayan derramando su cargamento por las calles que atraviesen.

11.ª Los carros para estos servicios habrán de reunir iguales condiciones de solidez y buen estado para impedir los derrames á que se refiere la cláusula anterior.

12.ª En el caso de que los carros sufrieran algún vuelco por las calles y se vertiera parte de su cargamento, los dueños ó conductores de los vehículos están obligados á hacer que inmediata-



SOLERA DEL AÑO 1851
MANZANILLA La más exquisita que se importa en las Islas Canarias
ES LA MEJOR; POR ESO ES LA MAS CARA

MARUJA Para convencerse
PROBADLA

mente se recoja y que, después, se barra y lave el suelo esmeradamente.

13.ª Fuera de las buras de la noche, destinadas a este servicio, los carros, cubos y demás utensilios que en el mismo se emplearen, deberán permanecer en solares o sitios aislados, alejados convenientemente de habitaciones y viviendas. Asimismo serán lavados y desinfectados, nuevamente, terminado que sea el servicio que hayan realizado.

14.ª Se prohíbe que los carros que se destinen a estos transportes, puedan ser ocupados en distintos servicios, como conducción de muebles, mercancías, viveres y demás de esta índole, a cuyo efecto los industriales, dueños de tal clase de vehículos procurarán tener uno o varios de ellos destinados pura y exclusivamente a tal fin.

15.ª Los poceros, al realizar estas operaciones, usarán traje y calzado distinto al que tengan para circular por la vía pública o permanecer en sus domicilios. Dichos trajes y calzado se desinfectarán, convenientemente, terminado que sea el trabajo.

16.ª Cuando por las compañías del alumbrado eléctrico, de la fábrica del gas, por los propietarios e inquilinos o por el mismo Ayuntamiento, para cualquier clase de obras, se levante una parte de la vía pública removiendo el terreno, se procederá, diariamente, a regar las tierras sacadas al exterior, con una solución al 5 por 100 de creolina o al 10 por 100 de sulfato de cobre, de manera que se humedezcan, por igual, las superficies puestas al descubierto, este riego será por cuenta de la entidad, empresa o particular que ejecute o haga ejecutar la obra.

17.ª Las infracciones que se cometan a las reglas contenidas en el presente bando, se castigarán por esta Alcaldía o por los Sres. Tenientes de Alcaldía con las multas que señala la vigente ley municipal según los casos.

18.ª Los agentes de la autoridad vigilarán escrupulosamente el cumplimiento de estas disposiciones y darán cuenta de los contraventores, a los efectos de los correctivos, antes mencionados.

Santa Cruz de Tenerife 23 de Junio de 1913.— Marcos Peraza.

EN GRAN CANARIA

Un temblor de tierra

Leemos en «El Triunfo», de Las Palmas: «Nuestro corresponsal en Telde transmitiéndonos ayer el siguiente telegrama:

«A las nueve y diez minutos de la noche pasada, observóse en esta Ciudad un temblor de tierra bastante intenso que duró algunos segundos. El fenómeno causó pánico en el vecindario.»

Personas llegadas de Telde nos confirmaron la noticia, añadiendo algunos detalles.

El fenómeno se sintió también en el Ingenio y el Carrizal, causando zozobra en aquellas poblaciones.

En Telde fué muy sensible la trepidación, agitando con bastante violencia puertas, ventanas y muebles. En casa de un amigo nuestro pudo observarse éste que el llavero pendiente de la llave colocada en un armario, oscilaba violentamente al producirse el fenómeno, manteniéndose en oscilación algún tiempo después de terminado aquél.

Como el temblor acaeció muy temprano, la mayor parte del vecindario se dio cuenta de lo que sucedía.

Afortunadamente, no tenemos noticia de que el fenómeno haya causado males de ningún género.»

SUCESOS

REYERTA.—Por una pareja de la guardia de seguridad fueron detenidos Miguel Marrero y Francisco Delgado Plasencia, por promover una reyerta en la vía pública.

DE UN ROBO.—Ha sido detenido Pedro de la Rosa Gómez (a) Mancusa como presunto autor del robo de una pulsera, cometido a Ramón López Darías.

ESCÁNDALO.—Ha sido detenido Alonso Arvelo (a) Alonso, por promover, en completo estado de embriaguez, escándalos en la vía pública.

MALTRATO.—Antonio Gutiérrez Pérez maltrató de palabra y obra a Baltazar Fernández, ocasionándole una contusión en el ojo derecho.

Cañonero inglés

Procedente de Gibraltar y con destino a la costa de Africa, llegó ayer al puerto de esta Capital, el cañonero inglés «Dwart», que desplaza 1.500 toneladas, está tripulado por 100 hombres y lo manda el teniente de Navío Mr. Stroug.

El «Dwart» cambió con esta plaza los saludos de ordenanza.

Entre el señor comandante del «Dwart» y las autoridades superiores de esta provincia, se han cambiado las correspondientes visitas de cortesía.

Reciban los distinguidos marineros ingleses nuestro cordial saludo de bienvenida.

Servicio telegráfico

(De nuestra Agencia)

Los disidentes.—Contestación.

Madrid, 29—1.

El Gobierno ha dado contestación al Manifiesto de los liberales disidentes, en una forma mesurada, diciendo que no son hondas, ni mucho menos, las diferencias surgidas entre el Gobierno y los protestantes.

La respuesta ministerial ha sido elogiadísima.

Del campo. En Valencia. De un proceso.

Madrid, 30—1'30.

El jefe del Gobierno, señor Conde de Romanones, que pasó el día de ayer en el campo, ha regresado a esta corte.

—En Valencia se ha celebrado un mitin para protestar contra la guerra en Marruecos.

A la salida se promovieron ligeros disturbios, practicando la policía varias detenciones.

—Durante la semana actual quedará terminado el sumario contra el capitán Sánchez, por el asesinato del señor Jalón.

En Marruecos. Otro combate.

Madrid, 30—1'45

Telegrafían de Tetuán diciendo que en Tznin se ha celebrado, durante cinco horas, un duro combate. Los moros rebeldes fueron castigadísimo. Nosotros tuvimos un muerto y nueve heridos.

La harka está desmoralizada y hambrienta.

BOLSA

Madrid 30—1'35.

BOLSA

Deuda perpétua 4 p. interior, 79'80. Acciones Banco de España, a 459'50. Amortizable 5 p., a 99'65.

Cotización de la deuda amortizable. al 4 por 100, 89'50.

CAMBIOS

Londres, vista, a 27'37 por libra. París, vista, a 8'30 por P.

Bolsa de París

Exterior español, a 00'00. Acciones de ferrocarriles Norte España, a 508'00.

Acciones ferrocarriles (Madrid-Zaragoza-Alicante), Alicante, 499'00. fr.

Trust Periodístico.

NOTAS MARITIMAS

Según telegramas recibidos por sus agentes en esta plaza los Sres. Hardisson hermanos, el magnífico vapor correo francés «Louisiane», que salió de la Habana el 28 del corriente conduciendo 634 pasajeros para estas islas, llegará el día 9 del próximo Julio a este puerto, siguiendo viaje a las pocas horas para la Coruña y el Havre.

Admite pasajeros de primera clase y carga.

Observatorio meteorológico

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Día 30 de Junio de 1913.

Temperatura máxima a la sombra. 35'6. Id. mínima. 25'3. Id. media. 20'5.

Ecos de Sociedad

El día 19 de este mes falleció en Valverde (Hiero), la muy apreciable y joven Sra. D.ª Otilia Sánchez Pérez, esposa de D. Bernardo Fuentes Armas, a quien, como a los hijos de la finada, a su padre, D. Esteban Sánchez González, a su padre político, D. Félix Mérida y demás familiares, enviamos nuestro sentido pésame.

En Teror ha fallecido la señora doña Julia Arencibia Caballero. Y en Las Palmas, D. Antonio Hernández Montedoca. D. E. P.

Antes de ayer se embarcó para la Península el apreciable joven D. Mariano Remiro y López, quien va destinado al sexto Regimiento montado de Artillería. Le deseamos un feliz viaje.

En Santa Cruz de la Palma han contraído matrimonio la señorita Luisa Pérez Díaz y el joven D. Juan Fernández de la Cruz, a quienes deseamos todo género de felicidades.

De la Gomera han llegado D. Pedro Ascanio, D. Antonio Fernández Armas y D. Guillermo Moreno. Bienvenidos.

De una afección cardíaca falleció, en su viaje a Puerto Rico, el conocido oculista D. Nicanor Fernández. R. I. P.

De la Península ha llegado nuestro joven paisano D. Amaro González de Mesa y Suárez, aventajado alumno de la Academia de Ingenieros militares.

Reciba nuestro afectuoso saludo de bienvenida y la reiteración de nuestra enhorabuena por el éxito que ha alcanzado en sus estudios.



Esta enfermedad proviene de una pobreza de sangre y solamente se puede curar enriqueciendo la sangre. Si el anémico toma la auténtica Emulsión SCOTT, logrará RIQUEZA DE SANGRE y recuperará la salud perdida.

Es incalculable el número de anémicos del mundo entero que habiendo tomado la Emulsión SCOTT han adquirido FUERZA

aumento de peso, buen apetito, sus mejillas de pálidas se han transformado en rosadas y finalmente han logrado una salud enviable.

«Estaba anémico y tan debilitado que la vida se me hacía una carga pesada y me sentía desfallecer. En mi deber alabar y recomendar la Emulsión Scott la cual me ha curado en poco tiempo.»

Vicente Borrás Balgas (calle de Cuba No 58) Matanz.



lleva siempre la etiqueta del hombre con el pescado. Sin ella no es auténtica.

Una muestra gratis le será enviada por D. Carlos María, Calle de Valencia, 333, Barcelona a cambio de 75 cta. en sellos para el franqueo.

Es la «EMULSION SCOTT» legítima que se fabrica en Barcelona al cuidado del señor A. Rafael Moore, en el domicilio arriba indicado. De venta en todas las buenas farmacias del mundo. Representante: Juan E. Cermeno, Santa Cruz de Tenerife.

DE SPORT

Bastante concurrencia asistió ayer tarde al tiro de pichón, que se celebró en la Plaza de Toros.

Correspondieron cuatro pichones, por cada tirador, obteniéndose el siguiente resultado:

- D. Arsenio Delgado; 1, 1, 1, 0.
Federico Aguilar; 0, 1.
Antonio Lara; 0.
Felipe Ravina; 1, 1, 1, 1, 1, 1.
Agustín Piñol; 1, 0.
José González; 0.
Emilio López; 0.
Luis de la Fuente; 1, 1, 0.
Arcio Hernández; 0.
Tomás Siliuto; 1, 1, 1, 1, 1, 0.
Resultó campeón, D. Felipe Ravina, que de 7 tiros mató 7 pichones.
Después de celebrado el concurso, se verificó una tirada extraordinaria, que dió el resultado siguiente:
D. Antonio Lara; 0, 1, 1.
Luis de la Fuente; 1, 1, 0.
Ismael Bencomo; 0, 0, 1.
José González; 1, 1, 1.
Arsenio Delgado; 1, 1, 1.
Emilio López; 0, 0, 1.

Cada día es mayor el número de personas que asiste a presenciar este espectáculo.

El público que llenaba ayer el local, donde se celebró el referido concurso, aplaudió con gran entusiasmo a los tiradores y, en particular, el campeón, D. Felipe Ravina.

Cómo habíamos anunciado, ayer se celebró un partido de «Foot-Ball» entre los equipos del «Laguna Sporting Club» y el de esta Capital, resultando vencedor éste último por cuatro «goals» contra uno.

Del equipo del Laguna se distinguieron bastante los Sres. Falcón y Zamorano, Fera y García, y del de esta Capital los Sres. Caufield, Corbella, Davidsson, Rodríguez, Benítez de Lugo y Bello.

Reciban ambos equipos nuestra cordial enhorabuena.

NOTICIAS

Hemos sido atentamente invitados para asistir, el día 2 del próximo mes de Julio, a la conferencia que dará, en el Salón de Actos de este Ayuntamiento, el joven Letrado D. Juan Rumeu y García. Muchas gracias.

Copiamos de «La Mañana», de Las Palmas:

«Las últimas noticias aseguran que el diputado D. Baldomero Argente no reconoce aquí otra política que la del señor León y Castillo, ni por tanto concede beligerancia a ningún grupo.»

El señor alcalde de esta Capital ha dispuesto, con muy buen acuerdo, que no permanezcan expuestos al sol, los tableros donde se expende el pescado fresco.

Por este Gobierno civil han sido exceptuadas del trámite de subasta, todas las obras que faltan por ejecutar en nuestro Teatro municipal.

Por nuestro distinguido amigo don Marcos Peraza, alcalde de esta Capital, se ha decretado que el Arquitecto municipal levante los correspondientes presupuestos para emprender las obras del ensanche del paseo de los Coches y Rambla del 11 de Febrero.

Para Roque Negro y Catalanes han salido hoy el Ingeniero municipal, señor Fernández Oliva, y el Arquitecto, señor Pintor, con el objeto de comenzar el proyecto del acueducto que conduzca a esta Capital 17.000 pipas de agua.

El digno Gobernador civil de Canarias, señor Torres Guerrero, visitó el sábado por la mañana el Hospital de niños y el «Asilo Victoria», haciendo algunos donativos.

El señor Torres Guerrero visitará, también, los demás Establecimientos benéficos.

Por la Alcaldía ha sido nombrado vocal de esta Junta local de primera enseñanza, la señora doña Felicidad González, maestra propietaria de la Escuela vecinal de niñas del barrio de Duggi.

La persona que desee comprar motores de la casa de Alfredo Williams, antes debe avistarse con D. Salvador Roca, en la carretera de la Matanza, quien dará informes.

Se ha dispuesto que D. Elías Santos Abreu, en su calidad de médico habilitado de la estación sanitaria del puerto de Santa Cruz de la Palma, se haga cargo con carácter de interino, del desempeño de la plaza de director médico de la misma dependencia, abonándosele el haber anual de 2.000 pesetas, que en presupuesto tiene asignada la plaza.

Las personas que han comprado en La Bota de París San Francisco 18 y 20, el día 20 de Mayo último, pueden pasar a recoger el importe de su compra, previa presentación del correspondiente talón.

Nos dicen que en una clínica extranjera ha sido operado, con toda felicidad, nuestro distinguido amigo personal, D. Carlos Calzadilla. Lo celebramos.

El trigo aumenta el rendimiento en grano y paja cuando se le abona con sulfato de Potasa.

No olvide V. si es artrítico y por lo tanto si es gotoso, reumático, ó sufre arenillas, mal de piedra, ciática, cólicos nefríticos, neuralgias, etc. que la «Piperazina Dr. Grau» ha obrado verdaderos milagros en los que padecen de estas enfermedades.

Anoche, en el sitio conocido por los Cuatro Caminos, se promovió una tremenda reyerta entre varios sujetos de esta Capital.

De la contienda resultó con dos graves heridas, Isidro Alemán Pérez, soltero y de 19 años de edad.

El herido, aunque parece que le conoce no ha querido confesar quien es el autor del referido delito.

La autoridad judicial entiende en el asunto.

De espectáculos

Teatro Viana

En La Laguna se estrenó anoche, por la Compañía cómica dramática Comendador Montenegro, la última producción teatral de nuestro distinguido paisano D. Antonio Domínguez y Fernández, LA BUENA VOLUNTAD, que alcanzó un éxito extraordinario y una magnífica interpretación.

Esta obra de nuestro joven paisano, como ha dicho la crítica madrileña, es de una rara originalidad y está perfectamente dialogada.

A petición de numerosas personas de esta Capital y accediendo a los ruegos de esta Prensa, la Compañía Comendador-Montenegro, pondrá mañana en escena, en el «Salón Novedades», «La buena voluntad».

Salón Novedades

Para esta noche se anuncia la exhibición de nuevas é interesantes películas, que se han recibido en el correo de ayer.

NOTAS MILITARES

Nuestro estimado paisano D. Leopoldo Cabrera y Pérez, comandante de Infantería, ha sido destinado a este Regimiento de Tenerife.

Sea enhorabuena.

Por R. O. se ha concedido al Ayuntamiento de esta Capital la prórroga que tenía solicitada para realizar la obra de surtir de agua, por tubería de hierro, los pabellones y edificios militares de la plaza, mediante el contrato celebrado.

Por real orden publicada recientemente, se ha dispuesto que todas las palomas militares y efectos pertenecientes a los palomares militares que el Cuerpo de Ingenieros tenía establecidos en el Archipiélago, cuya extinción estaba ordenada, pasen a ser propiedad de las Sociedades Colombófilas constituidas en estas islas.

El ministro de la Guerra ha ordenado telegráficamente a los gobernadores militares que exploren la voluntad de los jefes y oficiales de infantería que deseen ser destinados a los cuadros de eventualidades de Ceuta y Larache, para cubrir bajas.

Profesorado

Se anuncian dos vacantes de comandante profesor de la Academia de Caballería.

Ampliación de plazas

Se ha dispuesto que por el Tribunal de oposiciones a ingreso en el cuerpo jurídico Militar se formule propuesta para cubrir 25 plazas de aspirantes de las 15 convocadas.

REGISTRO CIVIL

Días 28 y 29 NACIMIENTOS Sebastián Baute y López. Adelfa Delgado y Brito. Caridad Negre y Ladeón. DEFUNCIONES Florinda Ferreras y Martín, de Guía (Tenerife), 26 años, casada; Hospital Civil. Sebastián Baute y López de San Andrés, 2 días; San Andrés. Antonio Morales y Romero, de esta Capital, 17 días; Casa Maternidad y Expósitos.

Grandes almacenes de toda clase de ingredientes químicos y abonos completos para Plátanos, Tomates y Patatas. WILSON & COVENTRY LTD. Oficinas: Alfonso XIII núm. 16. Santa Cruz de Tenerife





# Cerveza HAMMONIA

## Es la mejor que se importa en Tenerife

Esto justifica su gran consumo.

Depositarios: Hijos de Ruiz de Arteaga

Vapores correos españoles de Pinillos Izquierdo y Comp.<sup>a</sup>

Salidas fijas cada 15 días para la isla de Cuba  
El magnífico vapor correo español de 7.600 toneladas

### CATALINA

saldrá fijamente de Santa Cruz de Tenerife el día 5 Julio de 1913

Para Habana y Santiago de Cuba

con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

Precios altamente económicos.—Servicio inmejorable

Para informes dirigirse á su consignatario en Santa Cruz de Tenerife, Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria, número 23 (cerca del muelle principal).

NOTA.—Debido á la fijeza en las escalas de los buques de esta Compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, á más tardar, á las diez de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos; no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresados.

Estados de Consumos se venden en esta imprenta

Compañía Trasatlántica (antes A. López y C.<sup>a</sup>)

Servicio del mes de Julio de 1913

Nombres de los vapores	Días de salida	Destinos
Reina Victoria Eugenia.	9 de Julio	MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES
M. L. Villaverde . . . . .	12 de Julio	Santa Cruz de la Palma y Fernando Poo
Ciudad de Cádiz. . . . .	13 de Julio	Las Palmas, Cádiz, Alicante Valencia y Barcelona
Monserrat. . . . .	1.º de Julio	CADIZ Y BARCELONA
Antonio López. . . . .	18 de Julio	Santa Cruz de la Palma Puerto Rico, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanita, Curacao y La Guayra, y para Veracruz con trasbordo en la Habana.
		CADIZ Y BARCELONA

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.—Agentes, Vinda é Hijos de Juan La-Rocha.



Licor Peptona-Mangano-Ferrosa

Regenera y Fortifica la Sangre y los Nervios

Produce 8 millones de glóbulos rojos y aumenta

la Hemoglobina de la Sangre en 80 por 100.

RECONSTITUYENTE

de todo el SISTEMA NERVIOSO

Aumento del peso del CUERPO y de las

FUERZAS MENTALES. Aprobado por más

de 12.000 médicos y hospitales.

De venta en todas las Droguerías y Farmacias.

Depósito exclusivo para las islas Canarias:

Gaspar Meléndez,

Droguería 53, Triana 53, Las Palmas.

ELGAITERO



SIDRA CHAMPAGNE

Valle Ballina y Fernandez  
Villaviciosa  
S.A.  
(ASTURIAS)

Téngase la botella en posición horizontal

Agente depositario: Américo L. Méndez, Alfonso XIII, 59.

PARA VERANEO

Se alquilan en La Laguna, dos accesorias propias para vivienda en las calles de Juan de Vera y Fagundo. Alquileres módicos. Para informes en esta Capital, calle de Alfonso XIII, 19 y en La Laguna, Herradores, 51.

Papel para periódicos, se vende en la imprenta de este diario, calle de San Francisco número 32.

GARAGE. Se alquila una accesoria en la calle de S. Juan Bautista, con bastante luz, bien situada, alquiler módico y arreglada expresamente para Garage. Darán razón en esta Capital en la calle de Alfonso XIII número 19.

SE ALQUILA un almacén situado en la calle de Botón de Rosa esquina á la de la Palma. En esta imprenta informarán.

# PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS  
SUBLIME R. MARISTANY

MARCA R. MARISTANY  
A PLAZOS  
¡5 DUROS  
MENSUALES!

CONSTRUCCION ESPECIAL Y GARANTIDA PARA LAS ISLAS CANARIAS (Precio de coste) fijo é invariable Casa fundada en 1870

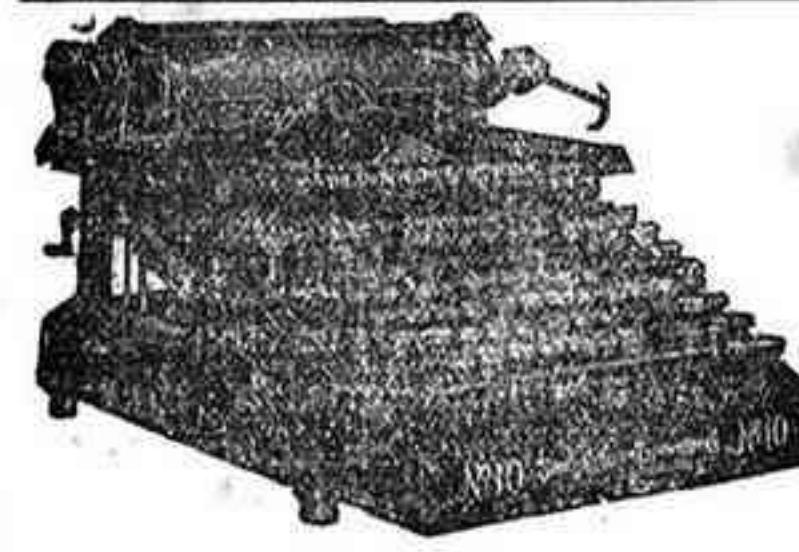
Pidanse Catálogos y condiciones al Agente Comercial Francisco Naveiras Calle de San Francisco SANTA CRUZ DE TENERIFE

# HISPANIA

COMPANIA GENERAL DE SEGUROS Domicilio social: Cortes 651, Barcelona. Accidentes del trabajo.—Accidentes individuales.—Coches y caballos. Automóviles.—Responsabilidad civil.—Profesiones liberales. Incendios.—Roturas de cristales. Autorizada por R. O. de 30 Noviembre de 1909. Agencia general en Santa Cruz de Tenerife General Antequera núm 8.

## La máquina de escribir SMITH PREMIER 10, visible

es la última maravilla de la mecánica. Única de teclado completo y escritura visible. Fricciones de bolas de acero. «Grand Prix» de las Exposiciones de París y Bruselas. Se deja á prueba. Ventas al contado y á plazos. Depósito general en Santa Cruz de Tenerife: Gonzalo Cáceres Sánchez, calle de San Francisco números 47 y 49.



## Elder Dempster (Tenerife) Ltd.

El magnífico vapor correo inglés AKASSA

de 6000 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 1.º Julio con destino á LIVERPOOL

con hueco disponible para 31 pasajeros de 1.ª clase, 4 de 2.ª, 1000 toneladas en los tweendecks (entrepuentes) y 1.500 sobre cubierta.

Agentes: Elder Dempster C.<sup>a</sup>, Alfonso XIII, 84

**SOLITARIA**  
CURACION CIERTA EN DOS HORAS con los  
**GLÓBULOS SECRETAN**  
REMEDIO INFALIBLE  
Adoptado en los Hospitales de París  
Depósito: 17, Rue Cadet, PARIS.

## Casa de Salud

MÉDICO QUIRÚRGICA DEL DOCTOR COSTA

Esta casa de salud, montada con todos los adelantos modernos y con verdadero confort, posee instalaciones completas y perfectas de medicina física, baños de vapor, masaje, rayos X, alta tensión, baños eléctricos, aire caliente (radium etc.) y un departamento modelo para cirugía.

Se admiten en ella toda clase de enfermos, salvo los que padezcan enfermedades mentales ó infecto contagiosas.

Horas de consulta: martes, jueves y sábados á las 4 de la tarde

Tinta para periódicos, se vende en la imprenta de este Diario.

Entre tanto que tenía lugar entre el bretón y la parisién la conversación que dejamos trascrita, la barca continuaba marchando rápidamente, siguiendo una línea parecida á la cuerda de un arco, atravesando la ensenada de Pembron.

Ya hacía más de una hora que la barca de los hermanos Valtin había salido de Croisic.

La Punta del Infierno estaba muy próxima. En su parte extrema se levantaba un promontorio de negras y siniestras rocas contra las cuales se estrellaba la marea produciendo un ruido formidable y aterrador. Delante de Pamela, pero todavía á alguna distancia, se levantaba el castillo de Piriac, que visto desde la mar presentaba un aspecto imponente.

—Señorita... ahí abajo está el castillo de Piriac.

—Ya lo veo,—respondió Pamela.

—¿No es verdad que es un castillo magnífico que no tiene semejanza con otro cualquiera?

—Indudablemente,—dijo la joven, que á pesar de todo no participaba de una manera absoluta de la opinión algo exaltada del marino.

—Y...—siguió diciendo Miguel.—Pues no es todo lo de afuera... lo de adentro es lo que hay que ver. El pobre señor barón difunto había arreglado todo á la última moda desde la época en que se casó, pintando las habitaciones de una manera magnífica, algajándole con muebles de caoba maziza, lo mismo que la casa del Prefecto de Nantes.

Pamela se sonrió sin responder. Sacó del bolsillo unos gemelos de teatro que había traído expresamente y se puso á mirar atentamente para apreciar todos los detalles del edificio. Mirando los innumerables huecos que había en la fachada, la comediante se preguntaba

—Sí, señora, una muy buena, la de mi primo Valtin.  
—¿Y vuestro primo me acompañará?  
—Sí, señora, y su hermano... yo respondo que yendo con ellos no correréis ningún riesgo. ¡Son la flor de los marineros!... los dos han servido en la marina real, y eran los encargados de la chalupa del comandante.  
—Entonces puedo estar tranquila...  
—Tranquila como una santa... sí, señora... ¿A qué hora queréis pasear?  
—Después de medio día.  
—Bueno, señora... mis primos y la barca estarán dispuestos...  
—Decidle que responden de mí con su cabeza.  
—Y les hablaré de tal manera, señora, que preferirán mejor perder la barca á que os ahoguéis.  
—¡Vamos! Siendo así, todo está perfectamente.

El día siguiente amaneció radiante y espléndido sin que la más pequeña nube empañara el horizonte. Pamela acompañada de Margot, fué á buscar á los hermanos Valtin al sitio en que éstos la esperaban, y no sin cierta emoción puso el pie en la débil barquilla, verdadera cáscara de nuez, que empleando el lenguaje de los romaneeros iba á afrontar el pérfido Océano. Ya hemos dicho que Pamela se impresionó un poco cuando puso el pie en la frágil y débil barquilla; pero se tranquilizó muy pronto viendo aquellos rostros francos y alegres y aquellas anchas espaldas y vigorosos puños de los hermanos Valtin.



# Salón Parisiën

SOMBREROS

Gran surtido de las últimas novedades parisienses en sombreros, blusas, batas, peinadores y todas clases de ropas blancas para Sras. Mme. Van-den-Branden Méndez Núñez, 15 junto al P. Municipal.

## NICOLÁS DEBESA BANCA Y CAMBIO

Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio y toda clase de operaciones bancarias.

## JACOB AHLERS

Lista de los vapores que se esperan en Santa Cruz de Tenerife  
LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	Tonelaje	DESTINO
30 Junio	Edea	3500	Las Palmas y Costa de Africa
2 Julio	Henny Woermann	6000	Conakry, Freetown y Costa de Africa
5 »	Renata Amsinck *	6000	Madeira y Hamburgo
7 »	Irmfried	4500	Las Palmas y Costa de Africa.
8 »	Professor Woermann	6000	Madeira, Southampton, Boulogne y Hgo
9 »	Prinzessin	6500	Southampton, Amberes, y Hamburgo
11 »	Irma Woermann *	3500	Hamburgo (directo)
17 »	Martha Woermann *	3500	Hamburgo (directo)
18 »	Lili Woermann	3500	Las Palmas, Dakar y Costa de Africa.
23 »	Eleonore Woerman	3500	Madeira, Southampton, Boulogne y Hgo.

\* Estos vapores tocan solamente en caso que haya bastante carga.

### Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei SERVICIO SEMANAL DE TENERIFE A HAMBURGO

Vapores	Salidas de Puerto Cruz	Salidas de Santa Cruz de Tenerife
Las Palmas	26 de Junio	27 de Junio
Oldenburg	3 de Julio	4 de Julio
Mazagán	10 de Julio	11 de Julio

## Línea de vapores fruteros de Otto Thoresen

Servicio Semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres  
SERVICIO DEL MES DE JULIO

El día 3 SAN ANDRES para Londres y Dunkerque  
El día 10 SAN MATEO para Londres  
El día 17 SAN JOSE para Londres y Dunkerque  
El día 24 SAN MIQUEL para Londres

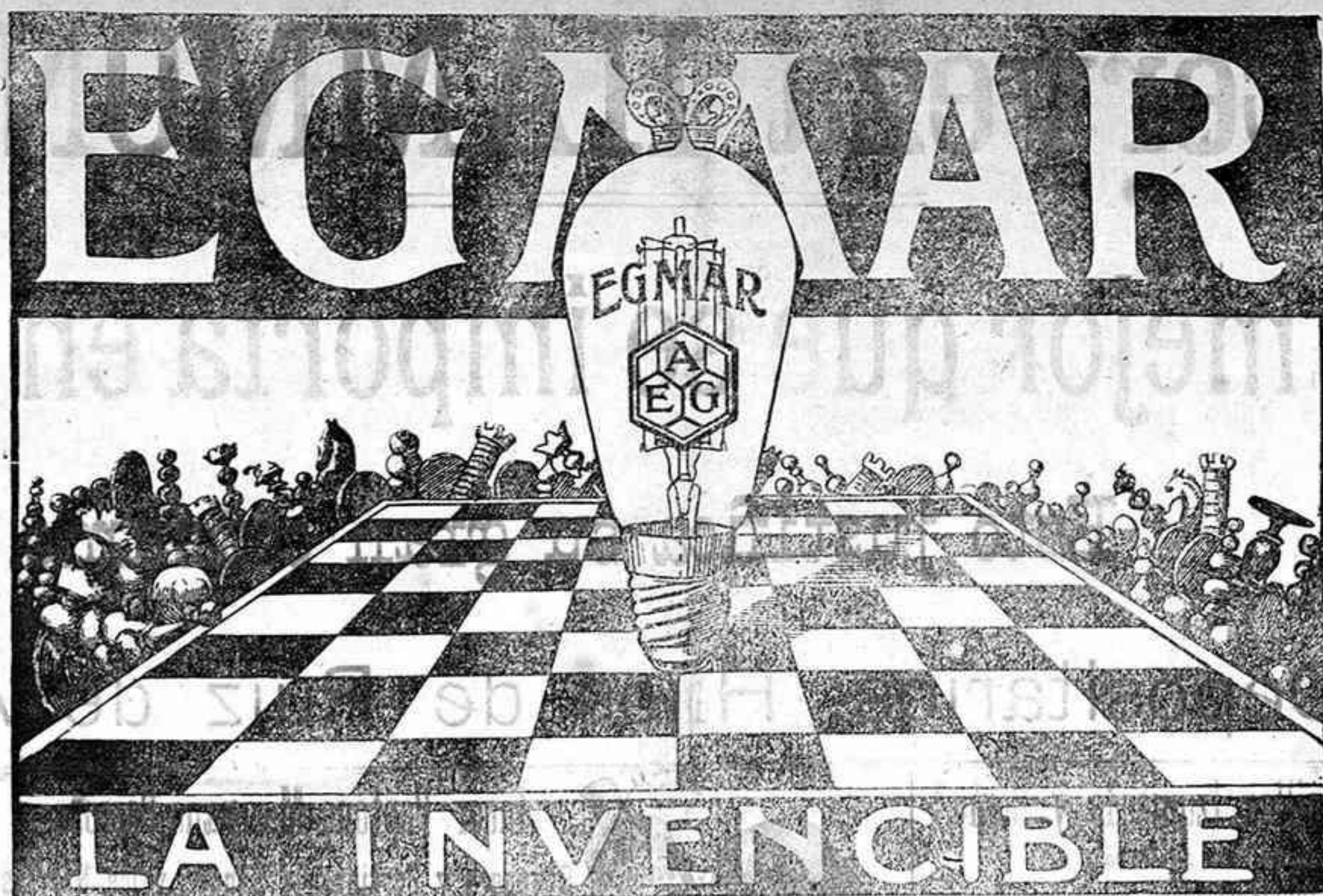
Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el Muelle de la Alameda y el muelle más cercano al mercado en Londres y admiten carga para Rotterdam, Amsterdam y Amberes con trasbordo en aquella Capital.

Se han hecho reformas en estos buques para el transporte de pasajeros acondicionándolos para llevar solamente una persona en cada camarote. Importe del pasaje L. 7.0.0.

### Servicio interinsular por los vapores «Sancho» y «San Sebastián» SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor SAN SEBASTIAN.—Los Sábados por la noche directo a Santa Cruz de las Palmas, prosiguiendo a Los Saucos y Tazacorte y puertos de la Gomera para regresar a Santa Cruz de Tenerife los Jueves al amanecer.  
Vapor SANCHO.—Los Sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los Miércoles por la noche directo a Santa Cruz de Tenerife.

Para más informes dirijirse a las oficinas de OTTO THORESEN-Marina 3-Tercer piso.



Tomad siempre  
**Histógeno Llopis**  
para curar a Tuberculosis, Anemia, Diabetes y enfermedades consuntivas en general.  
Venta: en todas las farmacias de España, Portugal y América.  
Recomendado por todos los médicos.

A todos los que padecen de granos rojos de acné, de forúnculos de abscesos, de llagas supurantes, en una palabra, de enfermedades en que exista supuración aconsejamos vivamente el uso de la *Levadura de Coirre* (Levadura seca de cerveza), con la cual obtendrán una radical curación.  
Esta especialidad, tan apreciada de los médicos se encuentra en todas buenas farmacias del mundo entero. Exíjase la verdadera marca de fábrica COIRRE (de París).

Partes diarios para hoteles y fondas.  
Facturas para te-las caladas.  
Carnet para los guías intérpretes

Unico depósito para Canarias, donde está prohibida la reventa de mis especialidades, Droguería de D. Gaspar Melendez, Farmacia.—53, Triana 53.—Las Palmas. Se hallan en venta en la imprenta de Molowny, S. Francisco, 32.

## Hamburg Amerika Linie

Compañía Hamburguesa Americana

El recién construido vapor correo alemán

### BAVARIA

llegará FIJAMENTE a este puerto el día 4 de Julio saliendo directamente

### PARA LA HABANA

sin ninguna escala, para donde admite pasajeros.

NOTA.—Estos vapores admiten pasaje SIN TRASBORDO, con destino a los puertos de MEXICO donde rinden viaje después de su escala en la Habana.

También se despachan pasaje para Santiago de Cuba y Cienfuegos

Agente, C. J. R. HAMILTON, casa de Hamilton y C.ª.—Marina núm. 15.

MILLER  
WOLFSON & CO.  
BANQUEROS  
3, Eduardo Cobián, 3  
Santa Cruz de Tenerife

Yeoward Brothers  
Línea de vapores rápidos FRUTEROS entre Liverpool e Islas Canarias  
Salidas de Santa Cruz de Tenerife durante el mes de JUNIO.  
Dia 7 vapor ANDORINHA  
» 14 » AVETORO  
» 21 » AGUILA.  
» 28 » ARDEOLA  
Estos vapores harán escala en este puerto durante el verano, siempre que haya carga suficiente. Atracando en el Dique HORTH COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno.  
Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios  
Por los vapores Andorinha, Aguilá y Ardeola, billete sencillo L. 8: 8: e. Id. de ida y vuelta L. 14: 14: 0.  
Por los vapores Avocet y Avetoro billete sencillo L. 6: 6: 0. Id. de ida y vuelta L. 10: 10: 0.  
Los billetes de ida y vuelta son valaderos por un año.  
Para más informes, dirijirse a los señores YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 34

Comp. Generale Transatlantique  
PARA LA HABANA  
llegará el 6 de Julio y saldrá el mismo día el vapor  
**GEORGIE**  
Admite carga.  
Los Agentes: Hardisson Hermanos.

Hamilton & Co.  
LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:  
Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DIA
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Gloucester Castle Durham Castle Bramar Castle	3 Julio 17 » 31 »
Cape Town y puertos Australia	Marathon	23Juli.
LONDRES	Inkosi * German Zealandia Ruapehu Kia Ora Dunluce Castle* Berwick Castle Galician Athenic Demosthenes Guildford Castle * Galway Castle	28Juni 2 Julio 3 » 6 » 6 » 8 » 9 » 16 » 19 » 20 » 23 » 30 »
Cape Town Hobart Melbourne y Wellington N. Z.	Rotorna Ionic	10Juli. 24 »
HAMBURGO	Wasgenwald Harbsburg via Madeira, Lisboa, Leixoes y Boulogne. Prussia	28Juni 29 » 30 »
Rio de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur Central y Norte hasta Sao Francisco	Thuringia Elkab	28Juni 12Juli. 12 »

\* Estos vapores haran escala en Tenerife siempre que haya suficiente pasaje ó carga para ellos.

LA VELOCE  
Societa di Navigazione a Vapore  
El magnifico vapor correo italiano  
**BRASILE**  
de 6.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 11 de Julio con destino a Barbados, Trinidad, La Guayra, Curacao, Puerto Colombia (Sabanilla) Pto. Limón y Colón.  
Agente, C DIAZ BOTAS, casa de Elder Dempster (Tenerife) Limited Alfonso XIII 84.

**GLOBULOGENO**  
Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso.  
De venta: Farmacia L. Martín Espino, Norte 7, Tenerife.  
Imp. de Félix S. Molowny

—Buenos días, amigos míos,—dijo Pamela sentándose;—hasta luego Margot.  
—Buen viaje, señora,—contestó la bretona.—Voy a disponer la comida para cuando volváis.  
Uno de los marineros quitó la amarra; después se sentaron ambos en el banco de maniobra, y pasando el anillo de los remos por el escálaro de hierro del bordaje, empezaron a bogar vigorosa y acompasadamente.  
Levantada por una ola la embarcación, pareció vacilar un momento, pero dócil al impulso que recibiera. se lanzó hacia adelante con un doble movimiento de arfada y de vaivén.  
La parisiën se lanzaba al mar por primera vez. Creía que la barca iba a volcar. Dió un pequeño grito involuntario y se agarró con ambas manos al bordaje.  
—No hay porqué tener miedo, señorita; dentro de un rato hará un poco de viento y no estaremos al abrigo de la muralla, veremos algo más; pero no hay ningún peligro, tan cierto como me llamo Miguel Valtin... para serviros siempre y cuantas veces pueda hacerlo.  
—¡Ah! ¿Conque es decir que dentro de poco vamos a ser más zarandeados aún?—preguntó Pamela algo pálida.  
—Un poco nada más; bailaremos, como el tapón de una marmita con agua hirviendo.  
Pamela sintió un gran deseo de suspender en aquel momento un paseo que se anunciaba de aquella manera; pero esto formaba parte del plan que se había trazado.  
Miguel Valtin, el que de los dos hermanos se recomendaba por su elocuencia brillante y fácil, tomó la palabra diciendo:  
—No basta solo con caminar siempre adelante, se

necesita saber a dónde se va... ¿tenéis pensado algo, señorita? ¿Dónde queréis que se os lleve?  
Pamela lo sabía perfectamente, pero no quería demostrar que llevaba una intención preconcebida.  
—¿Qué son aquellas rocas negras que hay allá abajo, a la derecha?  
—Eso es la Punta del Infierno ó si lo queréis mejor la Punta del Piriac.  
—¿Cuanto tiempo necesitaremos para ir?  
—Hora y cuarto, próximamente.  
—Bueno, pues vamos a la Punta del Infierno.  
En aquél momento entraban en mar libre.  
Los dos hermanos colocaron en el fondo de la barca los remos é izaron a lo largo del mástil la vela gris triangular.  
A medida que la embarcación ganaba el largo, el impulso de la brisa se dejaba sentir con más intensidad, hinchando la vela progresivamente. La velocidad de la canoa dobló en intensidad.  
—¿Veis, querida señora,—preguntó Miguel Valtin con acento de legitimo orgullo,—cómo la cáscara de nuez patina muy lindamente?  
—Vamos como en ferrocarril,—contestó Pamela.  
—¡Los ferrocarriles!—exclamó,—¡no me habléis de ellos!... Lo mismo que los barcos de vapor... una invención estafalaria y nada más... Para hacer andar esos diablos de máquinas se necesita leña, carbón, agua, fuego y hierro... y cuando se tiene todo esto, el mejor día, y cuando menos se espera... ¡cataplún!... estalla la caldera... y no queda nadie para contarla... Habladme de un buen navío ó de una buena chalupa... Para hacerla que corra no se necesita más que un poco de trapo y el viento que Dios envía.